



Services de l'approvisionnement et des contrats
30, rue Victoria
Gatineau (Québec) K1A 0M6

MODIFICATION DE LA DEMANDE DE PROPOSITION

Par la présente, la Demande de proposition est modifiée; sauf indication contraire, toutes les autres modalités de la Demande de proposition restent les mêmes.

N° de la modification : 1	Date de la modification : 18 février 2022
Bureau du directeur général des élections – [N° du dossier] : ECSF-RFP-22-0801	
Titre : Boîte pour le Centre de distribution [EC 50250]	
Date de clôture de la demande de proposition : 11 mars 2022	
DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS – Prière d'adresser toute demande de renseignements à l'autorité contractante: Bureau du directeur général des élections Services de l'approvisionnement et des contrats 30, rue Victoria Gatineau (Québec) K1A 0M6 proposition-proposal@elections.ca	
À l'attention de Sufia Fuentes	N° de tél. 873-415-0446

Partie 1. Interprétation

- 1.1** Élections Canada modifie par la présente et conformément à ce qui suit la demande de proposition concernant Boîte pour le Centre de distribution [EC 50250] qui porte le numéro ECSF-RFP-22-0801 datée du 15 février 2022 (la « DP »). La présente modification fait partie intégrante de la DP.
- 1.2** Tous les mots et expressions définis dans la DP et employés dans la présente modification ont le sens qui leur a été donné dans la DP, à moins qu'ils ne soient définis autrement dans le présent document et sous réserve du contexte.

Partie 2. Modifications

2.1 Modification de la sous-section 1.3.2 de la Partie 1 – Renseignements généraux

Par la présente, la DP est modifiée par l'ajout de la sous-section (b) suivant la section Période du contrat :

- (a) La période du contrat s'étend de la date d'entrée en vigueur du contrat jusqu'au 31 mars 2024.
- (b) Le soumissionnaire accorde à Élections Canada l'option irrévocable de prolonger le contrat d'une période additionnelle de deux ans selon les mêmes modalités.

2.2 Modification à l'article 3 de la Partie 7 – Contrat subséquent

Par la présente, la DP est modifiée par l'ajout de la section 3.02 suivant la section 3.01 :

Section 3.02 Option de prolongation du contrat

- 3.02.01 L'entrepreneur accorde à Élections Canada l'option irrévocable de prolonger la durée du contrat d'une période supplémentaire d'au plus de deux ans, selon les mêmes modalités.
- 3.02.02 Élections Canada peut exercer cette option à n'importe quel moment, en envoyant un avis écrit à l'entrepreneur au moins 15 jours civils avant la date d'expiration du contrat ou de toute période de prolongation.
- 3.02.03 L'option de prolonger la durée du contrat ne peut être exercée que par l'autorité contractante.

2.3 Modification à l'annexe B – Tableau de tarification de la Partie 7 – Contrat subséquent

Par la présente, la DP est modifiée par l'ajout des deux tableaux représentant les options suivant le tableau de tarification :

Option pour quantités additionnelles durant la période initiale (date d'attribution du contrat jusqu'au 31 mars 2024) :

Item #	Item Description	Unit of measure	Quantity	Firm Unit Price
1.	EC05060 – Boîte pour le Centre de distribution	chaque	10 000 à 20 000	[à insérer à l'attribution du contrat] \$ par boîte
1.	EC05060 – Boîte pour le Centre de distribution	chaque	20 001 à 30 000	[à insérer à l'attribution du contrat] \$ par boîte
1.	EC05060 – Boîte pour le Centre de distribution	chaque	30 001 à 40 000	[à insérer à l'attribution du contrat] \$ par boîte

Période d'option (du 1^{er} avril 2024 au 31 mars 2026) :

Item #	Item Description	Unit of measure	Quantity	Firm Unit Price
1.	EC05060 – Boîte pour le Centre de distribution	chaque	10 000 à 40 000	[à insérer à l'attribution du contrat] \$ par boîte
1.	EC05060 – Boîte pour le Centre de distribution	chaque	40 001 à 70 000	[à insérer à l'attribution du contrat] \$ par boîte

2.4 Modification à la Partie 9 – Tableau des prix de la proposition financière

Par la présente, la DP est modifiée par l'ajout des deux tableaux représentant les options suivant le tableau de tarification :

Option pour quantités additionnelles durant la période initiale (date d'attribution du contrat jusqu'au 31 mars 2024) :

Item #	Item Description	Unit of measure	Quantity	Firm Unit Price
1.	EC05060 – Boîte pour le Centre de distribution	chaque	10 000 à 20 000	[à insérer à l'attribution du contrat] \$ par boîte
1.	EC05060 – Boîte pour le Centre de distribution	chaque	20 001 à 30 000	[à insérer à l'attribution du contrat] \$ par boîte
1.	EC05060 – Boîte pour le Centre de distribution	chaque	30 001 à 40 000	[à insérer à l'attribution du contrat] \$ par boîte

Période d'option (du 1^{er} avril 2024 au 31 mars 2026) :

Item #	Item Description	Unit of measure	Quantity	Firm Unit Price
1.	EC05060 – Boîte pour le Centre de distribution	chaque	10 000 à 40 000	[à insérer à l'attribution du contrat] \$ par boîte
1.	EC05060 – Boîte pour le Centre de distribution	chaque	40 001 à 70 000	[à insérer à l'attribution du contrat] \$ par boîte

Évaluation Financière:

Aux fins de l'évaluation financière, le prix total évalué sera calculé comme étant la somme du prix unitaire de toutes les quantités et de toutes les périodes (période initiale et période d'option, quantités initiales et quantités additionnelles).



Boîtes pour le Centre de distribution [EC 05060]

ANNEXE B

Tableau de tarification

Annexe B – Tableau de tarification

L'entrepreneur sera payé en conformité avec les prix fermes, tout compris, décrits ci-dessous pour les services décrits à l'Annexe A – Énoncé des travaux. Les prix sont pour toute la durée du contrat et n'incluent pas les taxes de vente applicables.

Le prix unitaire ferme doit obligatoirement inclure les frais des palettes et les frais de transport.

Période initiale (date d'attribution du contrat jusqu'au 31 mars 2024)

Item #	Description de l'item	Quantité	Prix unitaire ferme	Prix calculé ferme
1.	EC05060 – Boîte *Bon de commande # [à insérer à l'attribution du contrat]	70 000	[à insérer à l'attribution du contrat] \$	[à insérer à l'attribution du contrat] \$
Coût maximum des modifications d'auteur				[à insérer à l'attribution du contrat] \$
Prix total				[à insérer à l'attribution du contrat] \$

Option pour quantités additionnelles durant la période initiale (date d'attribution du contrat jusqu'au 31 mars 2024) :

Item #	Item Description	Unit of measure	Quantity	Firm Unit Price
1.	EC05060 – Boîte pour le Centre de distribution	chaque	10 000 à 20 000	[à insérer à l'attribution du contrat] \$ par boîte
1.	EC05060 – Boîte pour le Centre de distribution	chaque	20 001 à 30 000	[à insérer à l'attribution du contrat] \$ par boîte
1.	EC05060 – Boîte pour le Centre de distribution	chaque	30 001 à 40 000	[à insérer à l'attribution du contrat] \$ par boîte

Période d'option (du 1^{er} avril 2024 au 31 mars 2026) :

Item #	Item Description	Unit of measure	Quantity	Firm Unit Price
1.	EC05060 – Boîte pour le Centre de distribution	chaque	10 000 à 40 000	[à insérer à l'attribution du contrat] \$ par boîte
1.	EC05060 – Boîte pour le Centre de distribution	chaque	40 001 à 70 000	[à insérer à l'attribution du contrat] \$ par boîte

JUSQU'À UN MAXIMUM DE [à insérer à l'attribution du contrat] \$ (taxes en sus)

Tous les paiements sont assujettis à une vérification par le gouvernement.

***Pour fins de facturation, veuillez s'il-vous-plaît vous assurer d'indiquer sur la facture le numéro de bon de commande correspondant à chaque item.**

Ni plus, ni moins

Élections Canada ne paiera pour aucun article reçu en surplus de la quantité précisée dans l'Annexe A – Énoncé des travaux, et ne paiera pas le montant total lorsqu'il reçoit moins d'articles que ce qui était prévu. Il incombe au fournisseur de s'assurer que la bonne quantité d'articles soit livrée.



Boîtes pour le Centre de distribution [EC 05060]

Partie 9 – Tableau des prix de la proposition financière

Partie 9 – Tableau des prix de la proposition financière

Prix unitaire ferme

Le soumissionnaire doit proposer un prix unitaire ferme pour accomplir tous les travaux définis à l'Annexe A – Énoncé des travaux.

La Partie 9 doit obligatoirement être remplie au complet, en indiquant le prix de chaque article ci-dessous en fonction des quantités requises.

Les prix unitaires fermes indiqués par le soumissionnaire doit être en dollars canadiens et n'incluent pas les taxes de vente applicables. Le prix unitaire ferme doit obligatoirement inclure les frais des palettes et les frais de transport.

Période initiale (date d'attribution du contrat jusqu'au 31 mars 2024)

Item #	Description de l'item	Quantité	Prix unitaire ferme	Prix calculé ferme
1.	EC05060 – Boîte	70 000	à insérer par le soumissionnaire \$	à insérer par le soumissionnaire \$
Prix total :				à insérer par le soumissionnaire \$

Option pour quantités additionnelles durant la période initiale (date d'attribution du contrat jusqu'au 31 mars 2024) :

Item #	Item Description	Unit of measure	Quantity	Firm Unit Price
1.	EC05060 – Boîte pour le Centre de distribution	chaque	10 000 à 20 000	[à insérer à l'attribution du contrat] \$ par boîte
1.	EC05060 – Boîte pour le Centre de distribution	chaque	20 001 à 30 000	[à insérer à l'attribution du contrat] \$ par boîte
1.	EC05060 – Boîte pour le Centre de distribution	chaque	30 001 à 40 000	[à insérer à l'attribution du contrat] \$ par boîte

Période d'option (du 1^{er} avril 2024 au 31 mars 2026) :

Item #	Item Description	Unit of measure	Quantity	Firm Unit Price
1.	EC05060 – Boîte pour le Centre de distribution	chaque	10 000 à 40 000	[à insérer à l'attribution du contrat] \$ par boîte
1.	EC05060 – Boîte pour le Centre de distribution	chaque	40 001 à 70 000	[à insérer à l'attribution du contrat] \$ par boîte

Évaluation Financière:

Aux fins de l'évaluation financière, le prix total évalué sera calculé comme la somme du prix unitaire de toutes les quantités et de toutes les périodes (période initiale et période d'option, quantités initiales et quantités additionnelles).

Ni plus, ni moins

Élections Canada ne paiera pour aucun article reçu en surplus de la quantité précisée dans l'Annexe A – Énoncé des travaux, et ne paiera pas le montant total lorsqu'il reçoit moins d'articles que ce qui était prévu. Il incombe au fournisseur de s'assurer que la bonne quantité d'articles soit livrée.